



TÉLÉCOMMANDE GV60
guide de l'utilisateur

Remarques générales	4
Consignes de programmation	5
Allumer le système	5
Éteindre le système	5
Réglage de la hauteur de la flamme.....	6
Ouverture et fermeture de l'électrovanne/du brûleur	6
Fonctionnement de l'éclairage/du variateur (non disponible sur les modèles HRI3E/LRI3E	7
Fonctionnement du ventilateur de circulation	7
Modes de fonctionnement	8-9
Réglage de l'horloge sur °C/24 heures ou °F/12 heures	9
Réglage de l'heure	9
Réglage des températures ON/OFF.....	9-11
Réglage de la programmation des horloges.....	11-12
Arrêt de l'alimentation en gaz de l'appareil.....	13
Mise en veille automatique	13
Arrêt automatique	13

guide d'utilisation

Remarques générales

Télécommande Fréquence Radio

433.92 MHz pour l'Europe; 315 MHz pour les États-Unis (code FCC ID: RTD-G6R) et pour le Canada (IC:4943A-G6R). Cet appareil répond à la partie 15 des réglementations FCC. Son utilisation doit obligatoirement respecter les deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas entraîner d'interférences importantes, et (2) Cet appareil doit pouvoir recevoir toutes les interférences, y compris celles pouvant entraîner un fonctionnement indésirable. Les modifications qui ne sont pas explicitement approuvées par l'autorité responsable de la conformité de l'appareil peuvent entraîner l'annulation de l'habilitation de l'utilisateur à opérer l'équipement.

Piles - Télécommande

- 1 x 9V (qualité alcaline recommandée).
- Indicateur de pile déchargée sur les télécommandes avec écran.
- Télécommandes sans écran : la LED rouge devient plus foncée.
- Le remplacement des piles est recommandé au bout de 2 ans.

Piles de secours (récepteur)

- 4 x 1,5V "AA" (qualité alcaline recommandée).
- Indication de pile déchargée : bips répétés pendant 3 secondes lorsque le moteur tourne.

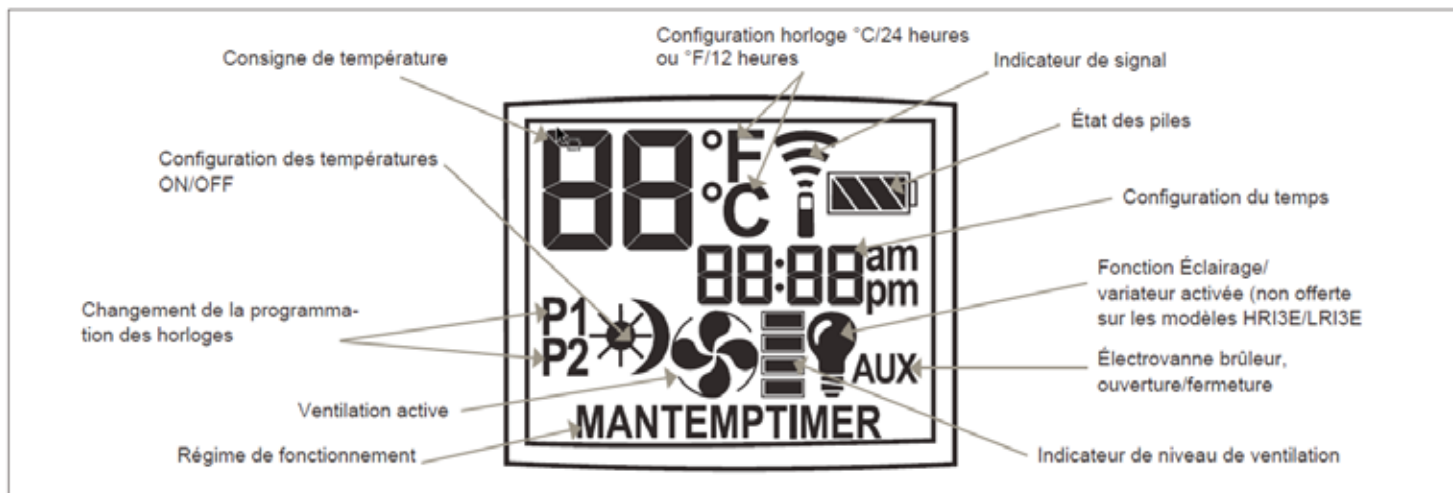
Le module de commande de la vitesse du ventilateur et de l'éclairage/variateur (non offerts sur les modèles HRI3E/LRI3E) comprend une alimentation principale commune avec des piles de secours dans le boîtier prévu à cet effet - si installé pour être utilisé de manière automatique - en cas de panne de courant. Si le boîtier de piles de secours n'est pas installé, l'appareil ne peut pas fonctionner tant que le courant n'a pas été rétabli.

Télécommande Fréquence Radio

Un code est sélectionné automatiquement pour ce système de contrôle à distance parmi les 65 000 codes aléatoires disponibles.

Remarque :

Le câblage du bloc gaz et du récepteur doit être terminé avant de démarrer l'allumage. Le non-respect de cette procédure peut endommager les composants électroniques.



Aperçu des icônes de la télécommande

Consignes de programmation :

Important : La télécommande/le récepteur pour cet appareil est pré-programmé pour en faciliter l'utilisation et n'a pas besoin d'être reprogrammé après que les piles de la télécommande ont été changées. Tant que l'appareil est alimenté en courant 120V et qu'une pile de 9V se trouve dans la télécommande, l'appareil fonctionnera normalement.

Si, pour quelque raison que ce soit, le système de commande a besoin d'être reprogrammé, suivre les consignes suivantes :

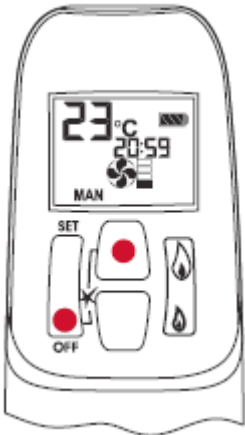
1. Presser et maintenir appuyé le bouton de réinitialisation du récepteur jusqu'à l'émission de deux (2) bips. Le premier bip est court. Pour avoir accès au bouton de réinitialisation du récepteur, utiliser l'outil prévu à cet effet fourni avec l'appareil (voir le manuel d'utilisation de l'appareil). Une lampe de poche peut être utile pour visualiser le bouton de réinitialisation.

2. Dans les 20 secondes suivant cette opération, appuyer sur le bouton avec la petite flamme sur la télécommande jusqu'à l'émission de deux bips courts supplémentaires confirmant que le code est réglé. Si un long bip retentit, cela indique que la séquence de programmation a échoué ou que le câblage n'est pas correct. Une pile de 9V est requise dans la télécommande pour procéder à la programmation de la télécommande.


Allumer l'appareil :

Avertissement

Lorsque l'allumage de la veilleuse est confirmé, le moteur se met automatiquement sur la grande flamme.




Télécommande

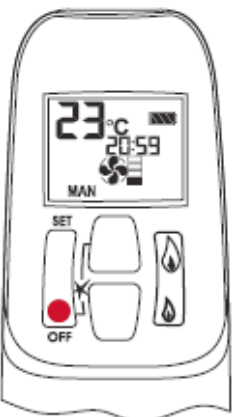
- Appuyer simultanément sur les boutons **OFF** et  (grande flamme) jusqu'à ce qu'un bip confirme que la séquence de démarrage a commencé; relâcher les boutons.
- Des bips continus confirment que l'allumage est en cours.
- Une fois l'allumage de la veilleuse confirmé, un flux de gaz principal se dégage.
- Après l'allumage du brûleur principal, la télécommande passe automatiquement en mode de commande de température (version CSA) ou en mode manuel (version CE).

Mode de veille (flamme de veilleuse)

Télécommande

- Lors de l'utilisation de l'appareil à des températures inférieures à 50° F, faire fonctionner la veilleuse en mode "Veilleuse permanente".
- Presser et maintenir appuyé l'icône  (petite flamme) pour régler l'appareil en mode flamme de veilleuse.
- Remarque : Si après 5 jours, l'appareil n'a pas reçu d'appel de chaleur, la veilleuse s'éteint. Pour activer la veilleuse, répéter ces étapes pour passer en mode veilleuse continue.

Éteindre l'appareil :




Télécommande

- Appuyer sur le bouton **OFF**.




Réglage de la hauteur de la flamme

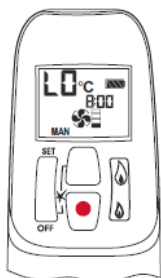


Télécommande

- En mode veille : Appuyer et maintenir appuyé le bouton  (grande flamme) pour augmenter la hauteur de la flamme.



- Appuyer et maintenir appuyé le bouton  (petite flamme) pour baisser la hauteur de la flamme ou régler l'appareil en mode flamme de veilleuse.
- Pour un réglage plus précis, appuyer sur les boutons  (grande flamme) ou .




Statut feu lent / feu intense

- Double-cliquer sur le bouton  (petite flamme). Le mode <LO> s'affiche.

Remarque : La flamme se met d'abord sur feu intense avant de passer sur feu lent.



- Double-cliquer sur le bouton  (grande flamme). La flamme passe automatiquement sur feu intense. Le mode <HI> s'affiche.



Ouverture et fermeture de l'électrovanne/du brûleur


REMARQUE : Non disponible sur les modèles HRI3E/LRI3E

REMARQUE : L'électrovanne ne peut pas fonctionner manuellement. Si la pile se décharge, l'électrovanne reste sur la dernière position sélectionnée. Pendant le fonctionnement normal, l'électrovanne est réinitialisée et revient sur la position ON lorsque l'appareil est mis sur OFF avec la télécommande.



Brûleur sur OFF

- Lors de l'allumage, le brûleur principal et le brûleur décoratif se mettent sur **ON**.
- Appuyer simultanément sur les boutons **SET** et  (petite flamme) pour mettre le brûleur sur **OFF**. Les instructions imprimées se trouvent sur le couvercle du compartiment à piles.
- Appuyer simultanément sur les boutons **SET** et  (grande flamme) pour mettre le brûleur sur **ON**. (Le symbole **AUX** à l'écran indique que l'électrovanne est OUVERTE.)

REMARQUE : Le fonctionnement du mode **AUX** est bloqué sur le mode horloge **OFF** lorsque le réglage de la température de nuit  est sur "--".







Brûleur sur ON



Fonctionnement de l'éclairage/du variateur (non disponible sur les modèles HRI3E/LRI3E)



Éclairage/Variateur

- Appuyer brièvement sur le bouton SET et sélectionner le mode  (ampoule) dans le menu déroulant. L'icône de l'ampoule clignote.
- Appuyer et maintenir appuyé le bouton  (grande flamme) pour allumer l'éclairage ou augmenter la clarté.
- Appuyer et maintenir appuyé le bouton  (petite flamme) pour réduire la clarté.
- En mode éclairage/variable, le bouton **OFF** éteint l'éclairage.
- Pour allumer l'éclairage sans que la flamme ne s'allume, appuyer et maintenir appuyé le bouton  (petite flamme) et mettre la flamme sur veilleuse.





REMARQUE : L'icône de l'ampoule s'affiche durant le réglage de l'éclairage/du variateur seulement. 8 secondes après le réglage de l'éclairage/du variateur, la télécommande se met automatiquement en mode contrôle de température (version CSA) ou en mode manuel (version CE).

Fonctionnement du ventilateur de circulation



Ventilateur de circulation

Le ventilateur de circulation a 4 niveaux de vitesse, de bas (1 barre) à élevé (4 barres).

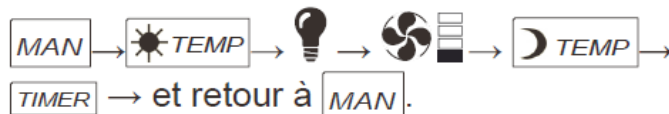
- Appuyer brièvement sur le bouton SET et sélectionner le mode  (ventilateur). Les icônes du ventilateur et du niveau de vitesse clignotent.
- Presser sur le bouton  (grande flamme) pour allumer le ventilateur et augmenter la vitesse du ventilateur.
- Presser sur le bouton  (petite flamme) pour diminuer la vitesse du ventilateur. Pour éteindre le ventilateur, presser sur le bouton  (petite flamme) jusqu'à ce que les 4 barres de niveau de vitesse disparaissent.



REMARQUE : 8 secondes après le réglage du ventilateur, la télécommande se met automatiquement en mode contrôle de température (version CSA) ou en mode manuel (version CE) version). Le ventilateur démarre 4 minutes après l'ouverture du gaz (depuis **OFF** ou depuis la veilleuse) à la vitesse maximale et se règle au niveau désiré après 10 secondes. Le ventilateur s'arrête 10 minutes après que le gaz s'arrête ou se met en veille.

Modes de fonctionnement




- En appuyant brièvement sur le bouton **SET**, le mode de fonctionnement change dans l'ordre précisé ci-dessous :




REMARQUE : Le mode manuel peut également s'obtenir en appuyant sur le bouton  (grande flamme) ou le bouton  (petite flamme).




-  - **Mode Manuel**
Réglage manuel de la hauteur de la flamme.





-  - **Mode Température de jour**
(L'appareil doit être en mode veille; veilleuse allumée.)
La température de la pièce est mesurée et comparée à la température programmée. La hauteur de la flamme est alors automatiquement réglée pour atteindre la température de jour réglée.




-  - **Mode de réglage de l'éclairage/du variateur**
Allume et éteint l'éclairage/le variateur et permet de régler la clarté.
(Non disponible sur les modèles LRI3E/HRI3E)



-  - **Ventilateur de circulation**
Allume et éteint le ventilateur de circulation et permet de régler la vitesse du ventilateur.

REMARQUE : Pour éteindre le ventilateur, appuyer sur le bouton  (petite flamme) jusqu'à ce que les 4 barres de niveau de vitesse disparaissent.



-  - **Mode Température de remise à l'heure de nuit**
(L'appareil doit être en mode veille; veilleuse allumée.)
La température de la pièce est mesurée et comparée à la température de remise à l'heure de nuit. La hauteur de la flamme est alors automatiquement réglée pour atteindre la température de nuit.

Modes de fonctionnement (suite)




- TIMER - **Mode Horloge**
 (L'appareil doit être en mode veille; veilleuse allumée.)
 Les horloges P1 et P2 (Programme 1, Programme 2) peuvent chacune être programmées pour s'allumer et s'éteindre à une heure précise. Pour plus d'instructions, voir le mode de programmation de l'horloge.

REMARQUE : La température réglée s'affiche toutes les 30 secondes.





Réglage de l'horloge sur °C/24 Heures ou °F/12 Heures



- Appuyer sur les boutons **OFF** et  (petite flamme) jusqu'à ce que l'affichage passe du mode Fahrenheit/12 heures au mode Celsius/24 heures et vice versa.

Réglage de l'heure




- L'affichage de l'heure clignote après :
 - avoir mis en place la pile ou
 - avoir appuyé simultanément les boutons  (grande flamme) et  (petite flamme).
- Appuyer sur le bouton  (grande flamme) pour régler l'heure.
- Appuyer sur le bouton  (petite flamme) pour régler l'heure.
- Appuyer sur **OFF** ou attendre simplement le retour en mode manuel.

Réglage des températures ON/OFF





Réglage de la **température "de jour"**
 RÉGLAGES PAR DÉFAUT :  (soleil), 23°C/74°F



- Appuyer brièvement sur le bouton **SET** et sélectionner le mode **TEMP**  (soleil) dans le menu déroulant. Maintenir appuyé le bouton **SET** jusqu'à ce que le mode **TEMP** clignote.

Réglage des températures ON/OFF (suite)



- Appuyer sur le bouton  (grande flamme) pour augmenter le réglage de la température de jour .



- Appuyer sur le bouton  (petite flamme) pour baisser le réglage de la température de jour .




- Appuyer sur **OFF** ou attendre que la programmation se termine (s'enregistre automatiquement).





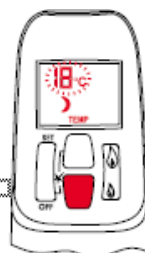
Réglage de la température "de nuit"



RÉGLAGES PAR DÉFAUT :  (lune), "--" (OFF)

- Appuyer brièvement sur le bouton **SET** et sélectionner le mode **TEMP**  (lune) dans le menu déroulant. Maintenir appuyé le bouton **SET** jusqu'à ce que le mode **TEMP** clignote.



- Appuyer sur le bouton  (grande flamme) pour augmenter le réglage de la température de nuit .



- Appuyer sur le bouton  (petite flamme) pour baisser le réglage de la température de nuit .



- Appuyer sur **OFF** ou attendre que la programmation se termine (s'enregistre automatiquement).

Réglage de la programmation des horloges

Paramètres par défaut

CE: Programme 1: P1 ☀: 6h:0	P1 ☾: 8:00
Programme 2: P2 ☀: 23:50	P2 ☾: 23:50
CSA: Programme 1: P1 ☀: 6:00 ^{am}	P1 ☾: 8:00 ^{am}
Programme 2: P2 ☀: 23:50 ^{pm}	P2 ☾: 11:50 ^{pm}

- 2 périodes d'allumage (ON) peuvent être programmées ☀ par jour.
- Version CE : le jour commence à 0:00, se termine à 23:50
- Version CSA : le jour commence à 12:00, se termine à 11:50
- Les périodes ON/OFF (allumé/éteint) doivent être programmées dans l'ordre suivant :
P1 ☀ ≤ P1 ☾ < P2 ☀ ≤ P2 ☾
- Si P1 ☀ = P1 ☾ ou P2 ☀ = P2 ☾, l'horloge est désactivée.
- Pour laisser le feu allumé pendant la nuit, procéder comme suit :
- Version CE : P2 ☾ 23:50 et P1 ☀ 0:00
- Version CSA : P2 ☾ 11:50 et P1 ☀ 12:00



- Sélectionner le mode Horloge en appuyant brièvement sur le bouton **SET**.



Réglage P1 heure allumée (ON)

- Maintenir appuyé le bouton **SET** jusqu'à ce que P1 ☀ (soleil) s'affiche et que l'heure clignote.



- Régler l'heure en appuyant sur le bouton ☹ (grande flamme).


Réglage de la programmation des horloges (suite)




- Régler les minutes en appuyant sur le bouton  (petite flamme).



Réglage P1 heure éteinte (OFF)

- Appuyer brièvement sur le bouton SET et sélectionner le réglage P1 heure éteinte (OFF) dans le menu déroulant. P1  (lune) s'affiche et l'heure clignote.




- Régler l'heure en appuyant sur le bouton  (grande flamme).




- Régler les minutes en appuyant sur le bouton  (petite flamme).

Réglage P2 heure allumée (ON)

- Appuyer brièvement sur le bouton **SET** et sélectionner le réglage P2 heure allumée (ON) dans le menu déroulant. P2  (soleil) s'affiche et l'heure clignote.
- Voir les instructions RÉGLAGE P1 HEURE ALLUMÉE (ON).

Réglage P2 heure éteinte (OFF)

- Appuyer brièvement sur le bouton SET et sélectionner le réglage P2 heure éteinte (OFF). P2  (lune) s'affiche et l'heure clignote.
- Voir les instructions RÉGLAGE P1 HEURE ÉTEINTE (OFF).
- Ceci conclut la programmation des horloges P1 et P2. Appuyer sur **OFF** ou attendre. La télécommande enregistre automatiquement les changements.

Arrêt de l'alimentation en gaz de l'appareil

- Appuyer sur le bouton **OFF** de la télécommande pour éteindre l'appareil.
- Mettre l'interrupteur ON/OFF du système sur la position (O) OFF.
- Au moment de l'entretien de l'appareil—débrancher l'alimentation électrique et déconnecter le gaz vers l'appareil.

Mise en veille automatique

Fonction 6 heures sans communication

(version CSA)

- Mode Manuel/Température/Horloge : le bloc gaz passe en mode flamme de veilleuse s'il n'y a pas de changement dans la hauteur de la flamme pendant une période de 6 heures. En mode Température/Horloge, si la température ambiante de la pièce change, la hauteur de la flamme s'ajuste automatiquement pour conserver la température de réglage, et le feu continue de fonctionner normalement. Le bloc gaz passe en mode flamme de veilleuse si la température réglée et la température ambiante restent identiques pendant une période de 6 heures.

Surchauffe du récepteur

(Seulement si le module est connecté)

- Le bloc gaz se met sur flamme de veilleuse si la température au niveau du récepteur est supérieure à 140°F / (60°C). Le brûleur principal se rallume seulement si la température descend en dessous de 40°F / (60°C).

Arrêt automatique

Récepteur avec piles déchargées

Avec une basse puissance des piles dans le récepteur, le système éteint complètement la flamme. Cela ne se produit pas si l'alimentation électrique est interrompue.

Arrêt Cinq jours

(version CSA)

- Le système arrête complètement le feu si aucun changement de la hauteur de la flamme n'intervient pendant 5 jours.

